

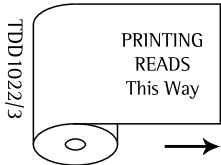


Pharmacode Reads This Way

← Last Bar First Bar →

МИНИСТЕРСТВО ЗДРАВООХРАНЕНИЯ И СОЦИАЛЬНОГО РАЗВИТИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ ИНСТРУКЦИЯ по медицинскому применению лекарственного препарата Гевискон® Двойное Действие Регистрационный номер: ЛП-001624 Торговое название: Гевискон® Двойное Действие МНН или группировочное название: не имеет Лекарственная форма: суспензия для приема внутрь (мятная) Состав: 10 мл суспензии содержат: активные вещества: натрия алгинат 500 мг, натрия гидрокарбонат 213 мг, кальция карбонат 325 мг и вспомогательные вещества: карбомер (974Р) 65 мг, метилпарагидроксибензоат 40 мг, трилпарагидроксибензоат 6 мг, натрия гидроксид 26,67 мг, натрия сахаринат 10 мг, ароматизатор мятный 6 мг, вода (очищенная) до 10 мл. Описание: Вязкая непрозрачная суспензия, от почти белого до светло-коричневого цвета, с мятным запахом. Фармакотерапевтическая группа: средство лечения рефлюкс-эзофагита. Код АТХ: A02BX.		Фармакологические свойства: Данный лекарственный препарат является комбинацией алгината и антацидов (кальция карбоната и натрия гидрокарбоната). Фармакодинамика. При приеме внутрь препарат быстро реагирует с кислым содержимым желудка. При этом образуется гель алгината, имеющий почти нейтральное значение pH. Гель формирует защитную оболочку на поверхности содержимого желудка и действует до 4 часов, эффективно предотвращая возникновение гастроэзофагеального рефлюкса. В случае регургитации гель попадает в пищевод, где он уменьшает раздражение слизистой оболочки. Кальция карбонат быстро нейтрализует соляную кислоту желудочного сока, облегчая ощущение изжоги. Этот эффект усиливается благодаря наличию в составе препарата натрия гидрокарбоната, который также обладает нейтрализующим действием. Фармакокинетика. Механизм действия активных веществ препарата не зависит от всасывания в системный кровоток. Показания к применению: Симптоматическое лечение заболеваний, связанных с нарушением пищеварения, повышенной кислотностью желудочного сока и гастроэзофагеальным рефлюксом (изжога, кислая		отрыжка), ощущение тяжести в желудке, дискомфорт после приема пищи. Противопоказания: Повышенная чувствительность к любому из компонентов препарата. Детский возраст до 12 лет. С осторожностью: • выраженные нарушения функции почек • гипофосфатемия • гиперкальциемия • нефрокальциоз Применение при беременности и в период грудного вскармливания: Препарат может применяться во время беременности и кормления грудью. Способ применения и дозы: Внутрь. Взрослые и дети старше 12 лет: по 10 – 20 мл после приемов пищи и перед сном (до 4-х раз в день). Максимальная суточная доза составляет 80 мл. Для пациентов пожилого возраста изменения дозы не требуется. Побочное действие: В редких случаях (<1/10 000) возможны аллергические реакции (крапивница, бронхоспазм, анафилактические реакции). Прием		8037466
--	--	---	--	---	--	---------

большого количества (больше рекомендованных доз) карбоната кальция может вызвать алкалоз, гиперкальциемию, молочнокислотный синдром, феномен «рикошета», запор. Передозировка: Симптомы: метеоризм. Лечение: Симптоматическое. Взаимодействие с другими лекарственными средствами: Так как кальция карбонат, входящий в состав препарата, проявляет антацидную активность, то между приемом препарата Гевискон® Двойное Действие и других препаратов должно пройти не менее 2 часов (особенно при приеме блокаторов H ₂ -гистаминовых рецепторов, антибиотиков из группы тетрациклинов, дигоксина, фторхинолонов, солей железа, нестероидных противовоспалительных, леводопы, натрия, пенициллина, бета-адреноблокаторов, глюкокортикостероидов, хлорохина и дифосфатов). Особые указания: В 10 мл суспензии содержание натрия составляет 127,25 мг (5,53 ммоль). Это следует учитывать при необходимости соблюдения диеты с ограниченным содержанием соли, например, при застойной сердечной недостаточности и нарушениях функции почек.		В 10 мл суспензий содержится 130 мг (3,25 ммоль) кальция. Поэтому следует соблюдать осторожность при лечении пациентов с гиперкальциемией, нефрокальцинозом и рецидивирующим образованием почечных камней, содержащих кальций. Препарат Гевискон® Двойное Действие содержит в составе антациды, которые могут маскировать симптомы серьезных заболеваний желудочно-кишечного тракта. Возможно снижение эффективности препарата у пациентов с очень низким уровнем кислотности желудочного сока. У детей с гастроэнтритом или с подозрением на наличие почечной недостаточности существует повышенный риск гипернатриемии. Не следует применять препарат в течение длительного времени, при отсутствии улучшения состояния в течение 7 дней необходимо проконсультироваться с врачом. Эффект на способность управлять механизмами и автомобилем: Препарат не оказывает влияния на способность управлять автотранспортом и механизмами, а также на занятия другими потенциально опасными видами деятельности, требующими повышенной концентрации внимания и скорости психомоторных реакций. Форма выпуска:		Суспензия для приема внутрь (мятная) По 150 мл, 200 мл, 300 мл или 600 мл во флаконы темного стекла с полипропиленовой крышкой, обеспечивающей контроль первого вскрытия. Инструкция по применению находится под этикеткой. По 10 мл суспензии в многослойных пакетиках (полиэстер, алюминий, полиэтилен). По 4, 12 или 24 пакетика вместе с инструкцией по применению в картонную пачку. Условия хранения: При температуре не выше 30 °С. Не замораживать. Хранить в недоступном для детей месте. Срок годности: 2 года. Не использовать после истечения срока годности. Отпуск из аптек: Без рецепта. Производитель: Рекитт Бенкизер Хелскэр (Великобритания) Лимитед, Дэнсом Лейн, Халл, Ист Йоркшир, ХЮ8 7ДС, Великобритания. Представительство в России/адрес для предъявления претензий: ООО «Рекитт Бенкизер Хэлскэр» Россия, 115114, г. Москва, Кожевническая ул., д.14 Тел. 8-800-505-1-500 (звонок бесплатный), contact_ru@reckittbenckiser.com		8037466
--	--	---	--	---	--	---------



RBH Artwork and Print Specification

Trident Reference No:	TR587730
Action / Version:	A
Brand:	Gaviscon
Brand Platform:	Adult
Sub Platform:	Double Action
Sub Brand:	Peppermint
Format:	Liquid
Delivery:	Bottle
Pack Size:	150ml
Country:	Russia
Date Created:	02/07/12
Date Modified:	03/07/12

RBH Contact:	Ivan Saveliev
--------------	---------------

Artwork Type: Commercial Print	
Component Code (2D if applicable):	8037466
Parent Technical Packaging Specification:	D0006045

Bulk Code (if applicable):	N/a
XXXX	

CAD Cam Ref:	G-lbl-D0006045-155x60mm - P&R
Printer:	Labelsco
Substrate:	PP Top White

Edgemark Position:	N/A
Pharmacode No/NE:	1001111(206)

Cutter - Does not print	Guides - Does not print

Print and Technical Colours					
PANTONE Rhodamine Red C		Process Yellow		VRN-HighGlossUV+Opt Brightener	
	1 FLX		2 FLX		3 FLX
PANTONE 185 C		PANTONE 320 C		PANTONE Reflex Blue C	
	4 FLX		5 FLX		6 FLX

COLOURS TO MATCH RECOGNISED STANDARDS					
--	--	--	--	--	--

BARCODE INFO

Barcode Type:	EAN 13
Barcode Number:	5000158069305
Magnification:	100%
BWR:	30 microns
Truncated by (smallEst Bar):	3.9 mm
Encoded Data:	N/A

All other aspects of the bar code to conform to the current GS1 Operating Manual or other agreed commercial standard.

 TRIDENT Connaught House, Connaught Road, Kingswood Business Park, Hull, HU7 3AP, England. T: +44 (0) 1482 828100

Please note that any low resolution paper Canon colour copies associated with this job should be referred to for content, layout and colour separation only.
--

STUDIO USE ONLY	Joh Jackson	v1.0
Sm•Art check results:	G=2; O=0; R=0; - JJ - 03/07/12 09:03:10	

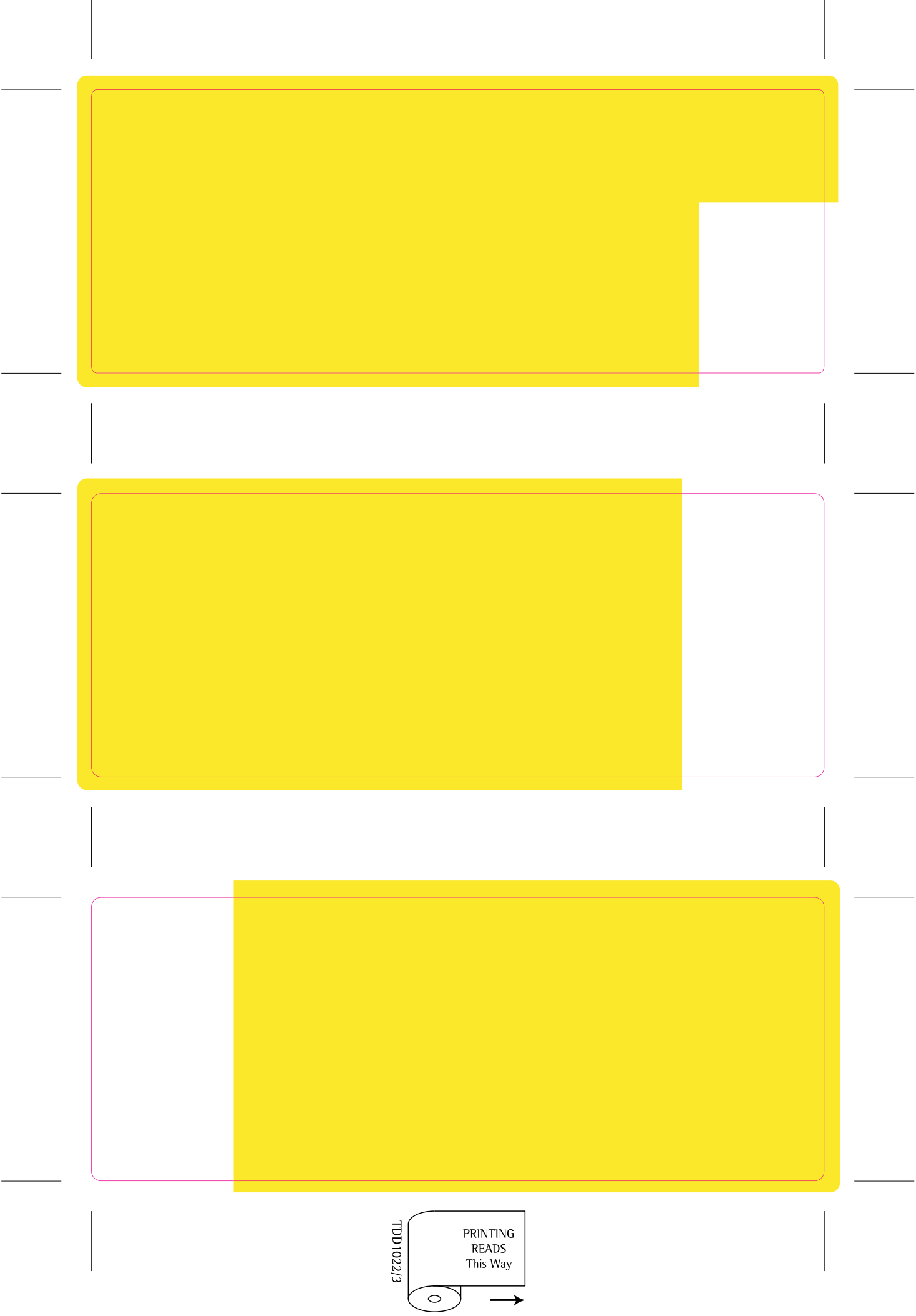
ARTWORK APPROVAL

Approved by Sonoco Trident on behalf of Reckitt Benckiser
Signed: _____
Date: _____

UNDER NO CIRCUMSTANCES SHOULD THIS ARTWORK BE ALTERED WITHOUT PRIOR PERMISSION FROM TRIDENT. Tel. Alan Smith: +44 (0)1482 710304

NOT APPROVED FOR COLOUR

CUSTOMER INFO:
Minimum Point Size = 6 pt



RBH Artwork and Print Specification

Trident Reference No:	TR587730
Action / Version:	A
Brand:	Gaviscon
Brand Platform:	Adult
Sub Brand:	Double Action
Sub Brand:	Peppermint
Format:	Liquid
Delivery:	Bottle
Pack Size:	150ml
Country:	Russia
Date Created:	02/07/12
Date Modified:	03/07/12

RBH Contact: Ivan Saveliev

Artwork Type: Commercial Print

Component Code (2D if applicable):	8037466
Parent Technical Packaging Specification:	D0006045

Bulk Code (if applicable): N/a
XXXX

CAD Cam Ref: G-lbl-D0006045-155x60mm - P&R
Printer: Labelsco
Substrate: PP Top White

Edgemark Position: N/A
Pharmacode No/NE: 1001111(206)

Cutter - Does not print	Guides - Does not print
-------------------------	-------------------------

Print and Technical Colours

PANTONE Rhodamine Red C	Process Yellow	VRN-HighGlossUV+Opt Brightener
1 FLX	2 FLX	3 FLX
PANTONE 185 C	PANTONE 320 C	PANTONE Reflex Blue C
4 FLX	5 FLX	6 FLX



COLOURS TO MATCH RECOGNISED STANDARDS

BARCODE INFO

Barcode Type:	EAN 13
Barcode Number:	5000158069305
Magnification:	100%
BWR:	30 microns
Truncated by (smallest Bar):	3.9 mm
Encoded Data:	N/A

All other aspects of the bar code to conform to the current GS1 Operating Manual or other agreed commercial standard.



Please note that any low resolution paper Canon colour copies associated with this job should be referred to for content, layout and colour separation only.

STUDIO USE ONLY	Joh Jackson	v1.0
Sm•Art check results:	G=2; O=0; R=0; - JJ - 03/07/12 09:03:10	

ARTWORK APPROVAL

Approved by Sonoco Trident on behalf of Reckitt Benckiser
Signed: _____
Date: _____


UNDER NO CIRCUMSTANCES SHOULD THIS ARTWORK BE ALTERED WITHOUT PRIOR PERMISSION FROM TRIDENT.
Tel. Alan Smith: +44 (0)1482 710304

NOT APPROVED FOR COLOUR

CUSTOMER INFO:
Minimum Point Size = 6 pt

Production line			
Manufacturing site			
Pack Tech approver	1 st	2 nd	
Date			
Check Criteria	Details & Comments	Checks	
Approvals		1 st	2 nd
Market Approval			
Regulatory Approval			
3rd Party Approval			
Technical Drawing/Cutter ref no.			
PPI component code correct on artwork?			
Correct drawing for the production line?			
Profile shape & dimensions			
Graphics layout/orientation			
Unwind diagram (PPTD1022/1-20)			
Printable areas/bleed			
Varnish free areas			
Variable coding position & dimensions			
Varnish and print requirements			
Pre-printed headers (alignment and suitability)			
Embossing, Braille & Foil Blocking			
Separations on artwork			
Alignment within cutter			
Braille structure			
Verification Code Type; Pharma Code / 2D / OCV			
Bar sequence and/or number correct Position			
Size (height, width, spacing, font)			
Direction of read			
Light margins and print free areas			
Colour			
Repeat distance (reeled material)			
Bar code Type; EAN, ITF, Code39, etc			
Magnification / width and height			
Colour (e.g. black print on white background)			
Light margins & indicators			
Bearer bars & H gauges (if required)			
Symbol grade (Pass = A,B,C; Action = D,F)			
Bar code number (human readable)			
Bar code number (encoded & hidden data)			
Confirm bar code number from source			
Cross check related does (JDE/PID)			
Photo-electric cell mark / edge marks			
Present & per Tech drawing?			
Correct pitch?			
Additional markings			
e-mark, recycle logo etc			
Legend box (RB specification)			
Correct component code			
Correct D spec			
Correct printer			
Correct Substrate			
A/W is set up appropriately for this substrate			
Edge mark details			
Pharmacode details			
Colours & print process			
Varnish			
Barcode information			
General details are correct			
Pass / Fail comments and Signature			
By approving the artwork referenced within this form I authorise it for release to the print supplier			
Additional Comments			

Version 001 14/2/2011

RBH Artwork and Print Specification		
Trident Reference No: TR587730		
Action / Version: A		
Brand:	Gaviscon	
Brand Platform:	Adult	
Sub Platform:	Double Action	
Sub Brand:	Peppermint	
Format:	Liquid	
Delivery:	Bottle	
Pack Size:	150ml	
Country:	Russia	
Date Created:	02/07/12	
Date Modified:	03/07/12	
RBH Contact:	Ivan Saveliev	
Artwork Type: Commercial Print		
Component Code (2D if applicable):	8037466	
Parent Technical Packaging Specification:	D0006045	
Bulk Code (if applicable):	N/a	
XXXX		
CAD Cam Ref:	G-IbI-D0006045-155x60mm - P&R	
Printer:	Labelsco	
Substrate:	PP Top White	
Edgemark Position:	N/A	
Pharmacode No/NE:	1001111(206)	
Cutter - Does not print	Guides - Does not print	
Print and Technical Colours		
PANTONE Rhodamine Red C	Process Yellow	VRN-HighGlossUV+Opt Brightener
1 FLX	2 FLX	3 FLX
PANTONE 185 C	PANTONE 320 C	PANTONE Reflex Blue C
4 FLX	5 FLX	6 FLX
COLOURS TO MATCH RECOGNISED STANDARDS		
BARCODE INFO		
Barcode Type:	EAN 13	
Barcode Number:	5000158069305	
Magnification:	100%	
BWR:	30 microns	
Truncated by (smallest Bar):	3.9 mm	
Encoded Data:	N/A	
All other aspects of the bar code to conform to the current GS1 Operating Manual or other agreed commercial standard.		
 TRIDENT Connaught House, Connaught Road, Kingswood Business Park, Hull, HU7 3AP, England. T: +44 (0) 1482 828100		
Please note that any low resolution paper Canon colour copies associated with this job should be referred to for content, layout and colour separation only.		
STUDIO USE ONLY	Joh Jackson v1.0	
Sm•Art check results: G=2; O=0; R=0; -JJ - 03/07/12 09:03:10		
ARTWORK APPROVAL		
Approved by Sonoco Trident on behalf of Reckitt Benckiser		
Signed: _____		
Date: _____		
UNDER NO CIRCUMSTANCES SHOULD THIS ARTWORK BE ALTERED WITHOUT PRIOR PERMISSION FROM TRIDENT. Tel. Alan Smith: +44 (0)1482 710304		
NOT APPROVED FOR COLOUR		